

4,50 €

N°60  
NOVEMBRE  
DÉCEMBRE  
2009

# CAMPAGNE

## DÉCORATION

Nuit bleue en Vendée  
Rouge nature en Bourgogne  
Or et caramel en Aubrac

### MERVEILLEUX INTÉRIEURS

Secrétaires  
Belles appliques  
Au coin du feu...

### SECRETS D'UNE DÉCO DE CHARME

Lumières et  
saveurs de Noël

### BALADE EN ALSACE



France métropolitaine € 4,50 / DOM € 5,25 / BEL € 5,2 / CH B,8 FS / A € 5,8 / AND € 4,5 / ALG 420 DA / CDN 6,25 \$ / D € 7,35  
ESP € 5,2 / GR € 5,2 / ITA € 5,2 / LUX € 5,2 / MAR 50 DH / NL € 6,8 / PORT cont. € 5,2 / USA 6,25 \$ / JAPON 1500 JPY / TOM 650 FCFP



# PLAISIR DE L'INATTENDU

DES ADRESSES HORS DES SENTIERS BATTUS POUR SAVOURER, EN AMOUREUX, UNE ALSACE DIFFÉRENTE ET RAFFINÉE.

PAR MARIE-DOMINIQUE PERRIN

## Il n'y a pas que le style rétro...

Nathalie, l'Alsacienne, et Frédéric, l'Avignonnais, sont restés de grands enfants... Derrière la porte cochère de cette maison de village se cache le logis des hôtes. Le ton est donné avec la cuisine rétro, puis l'univers résolument seventies où canapé en skaï orangé, table laquée, tabouret, téléphone cohabitent avec un siège de Bertoia et des chaises de Jacobsen. Frédéric qui a vécu intensément l'époque Goldorak et Robocop a installé sa collection de robots sur le palier. Tandis que Johnny « Retiens la nuit » sur fond de vinyle d'époque, les hôtes investissent un espace entièrement blanc, depuis les colombages jusqu'au lampadaire. Grands soleils au style d'ostensoirs sur fond de bleu indigo pour l'autre alcôve qui expose une ribambelle de réclames fifties au « petit coin ». Le tout est habité par des meubles de créateurs qui ne datent pas d'hier... Ainsi cette chaise et cette table de 1918 dessinées par Gerrit Rietveld, ce bureau danois de Hans Werner, ce mobile façon Calder. Rien que des couleurs primaires pour une atmosphère entre Mondrian et Miro !

### Renseignements

Chambres, 80 €, petit déjeuner compris.

Frédéric et Nathalie Langel. *Un Soir d'Été.*

19, rue Haute, 67120 Erolsheim-sur Bruche.

Tél : 03 88 23 13 49 et 06 07 96 90 67

[www.unsoir-d-ete.com](http://www.unsoir-d-ete.com)



## L'ancien se mêle au design

Une façade myrtille au centre de la plus jolie rue de Riquewhir, l'un des « plus beaux villages de France », ça attire l'attention... Jean-Luc Brendel, déjà connu pour ses talents de restaurateur, a créé, en compagnie de son épouse, quatre Suites d'exception dans le corps de cette maison vigneronne du XVI<sup>e</sup> siècle. Dans chacune un poêle alsacien, une armoire d'antiquaire en noyer cohabitent avec le nec plus ultra de l'high tech. Des travaux considérables ont été entrepris pour consolider les colombages et les coursives de la vénérable demeure.

Les pans de bois d'origine ont été conservés dans chaque chambre. Les plafonds polychromes aux floralies noires et aux médaillons couleur brique ont inspiré les tonalités des paliers, les canapés Chesterfield de la suite « Apparat », les tissus de la suite « Lumière ». « Nature », la plus spectaculaire, s'est drapée d'orange à vif, des rideaux au jeté de lit. Deux sièges « cactus », prototypes de l'usine qui travaille pour Starck, ont les pieds posés sur un tapis aux flammes ardentes qui embrase tout le décor ! Chic et design, cossues et tendance sont les B. Suites qui révolutionnent le ronron de l'hôtellerie sur la « Route des Vins » !

### Renseignements

Suites « Lumière » et « Songe » : 150 € la première nuit. Dégressifs à partir de 2 nuits : 133 € la nuit, 118 € à partir de 7 nuits. Petit déjeuner : 16 €  
Suites Nature et Apparat : 199 €. 179€ à partir de 2 nuits. 159 € à partir de 7 nuits.

Jean-Luc et Anne Brendel. *B. Espace Suites.*  
48, rue du Général-de-Gaulle, 68340 Riquewhir.  
Tél. : 03 89 86 54 55, [suites@jlbrendel.com](mailto:suites@jlbrendel.com)



## On profite du sauna

« Le Bonheur apprivoisé » porte bien son nom, situé dans un coin tranquille d'Eguisheim : deux petites maisons fraîchement installées en gîtes haut de gamme, décorées avec talent, vous assurent un confort exceptionnel. Idéal pour faire une étape en famille et rayonner alentour. Vous vous y détendrez en toute quiétude profitant des feux de bois et du sauna dans le gîte Libellule. Semaine de 700 à 800 € suivant la saison et possibilité de week-end hors vacances scolaires (380 €). Tél. : 03 89 29 07 78. [www.au-bonheur-apprivoise.fr](http://www.au-bonheur-apprivoise.fr) (C.A)